

M 2 9 8 9

Cache-cœur

Wikkelvest — Crossover cardigan

Un savoir-faire depuis 1946

La fabrication de la laine à tricoter est un savoir-faire chez Bergère de France depuis 1946. Depuis tout ce temps, nous préparons les matières premières et les transformons dans nos ateliers. En choisissant la laine Bergère de France, vous achetez directement chez le fabricant.



Une filature

CERTIFIÉE OEKO-TEX DEPUIS 2023



*“Vous avez la garantie
d’un produit sain pour
la famille et bébé !”*

Depuis 2023, Bergère de France est certifié OEKO-TEX® Classe 1. L’objectif de la certification OEKO-TEX® est de présenter aux consommateurs un moyen fiable de s’assurer qu’un produit textile n’est pas dangereux. Pour Bergère de France, cette certification indique que nos fils à tricoter sont fabriqués dans notre filature sans produit chimique nocif pour la santé.

Flasher-moi !



STANDARD
100

CQ 1317/1
IFTH

Édité par Bergère de France

bergeredefrance.fr
bergere-de-france.be
nl.bergere-de-france.nl
bergeredefrance.co.uk



M 2 9 8 9

Cache-cœur

Le niveau de difficulté

BBB BBBB Facile

Les tailles

S M L XL

Le nombre de pelotes en, MAYA

7 7 8 9 Argenté 10962

Le matériel

Les aiguilles n° 4.

6 boutons à queue perle argent Ø 15 mm réf. 50661, les 6.

80 cm de ruban satin gris largeur 15 mm réf. 50740, le mètre.

Le point employé

POINT DE RIZ, aig. n° 4.

L'échantillon

Pour réussir votre modèle, il est important de tricoter l'échantillon (consulter nos astuces et conseils sur bergeredefrance.fr/conseils).

Un carré de 10 cm point de riz = 23 m. et 32 rgs.

La réalisation du cache-cœur

DOS :

Monter **103-113-123-133** m. Tricoter point de riz.

Début des demi-manches :

À **27-28-29-30** cm (**88-90-94-96** rgs) de haut, augmenter de chaque côté tous les 2 rgs 3 x 1 m., 1 x 10 m.

Puis, continuer sur les **129-139-149-159** m. obtenues.

Dessus des demi-manches, épaules et encolure :

À **46-48-50-52** cm (**148-154-160-166** rgs) de hauteur totale, rabattre de chaque côté tous les 2 rgs :

S : 1 x 11 m., 2 x 12 m. et les 59 m. restantes (= 12 m. de chaque côté pour les épaules et 35 m. pour l'encolure).

M : 1 x 12 m., 2 x 13 m. et les 63 m. restantes (= 13 m. de chaque côté pour les épaules et 37 m. pour l'encolure).

L : 1 x 13 m., 2 x 14 m. et les 67 m. restantes (= 14 m. de chaque côté pour les épaules et 39 m. pour l'encolure).

XL : 1 x 14 m., 2 x 15 m. et les 71 m. restantes (= 15 m. de chaque côté pour les épaules et 41 m. pour l'encolure).

DEVANT DROIT :

Monter **83-93-103-113** m. Tricoter point de riz.

Encolure et début de la demi-manche :

À **21** cm (**68** rgs) de haut, **pour l'encolure à droite** rabattre **5-5-7-7** m., puis diminuer à 4 m. du bord :

S : 13 x 2 m. tous les 2 rgs, 3 x 2 m. tous les 4 rgs, 6 x 2 m. tous les 6 rgs,

M : 15 x 2 m. tous les 2 rgs, 5 x 2 m. tous les 4 rgs, 5 x 2 m. tous les 6 rgs,

L : 15 x 2 m. tous les 2 rgs, 8 x 2 m. tous les 4 rgs, 4 x 2 m. tous les 6 rgs,

XL : 17 x 2 m. tous les 2 rgs, 10 x 2 m. tous les 4 rgs, 3 x 2 m. tous les 6 rgs,

mais entre-temps, à **27-28-29-30** cm (**88-90-94-96** rgs) de hauteur totale, **pour le début de la demi-manche à gauche** augmenter comme au dos.

Pour diminuer 2 m. à 4 m. du bord : tricoter 4 m. point de riz, 3 m. ensemble envers et terminer le rg.

Dessus de la demi-manche et épaule :

À **46-48-50-52** cm (**148-154-160-166** rgs) de hauteur totale, **à gauche** rabattre tous les 2 rgs :

S : 1 x 11 m., 3 x 12 m.

M : 1 x 12 m., 3 x 13 m.

L : 1 x 13 m., 3 x 14 m.

XL : 1 x 14 m., 3 x 15 m.

DEVANT GAUCHE :

Monter **83-93-103-113** m. Tricoter point de riz.

Encolure et début de la demi-manche :

À **21** cm (**68** rgs) de haut, **pour l'encolure à gauche** rabattre puis diminuer comme au devant droit, **mais entre-temps**, à **27-28-29-30** cm (**88-90-94-96** rgs) de hauteur totale, **pour le début de la demi-manche à droite** augmenter comme au dos.

Pour diminuer 2 m. à 4 m. du bord : tricoter le rg et lorsqu'il reste 7 m. sur l'aig. gauche tricoter 3 m. ensemble envers et terminer le rg.

Dessus de la demi-manche et épaule :

À **46-48-50-52** cm (**148-154-160-166** rgs) de hauteur totale, **à droite** rabattre comme au devant droit.

FINITIONS :

Couper **2** longueurs de ruban de **35** cm de long.

Plier **1** cm à une extrémité d'1 ruban et coudre **1,5** cm sur l'envers du devant droit (= pointillés **bleu** sur le croquis).

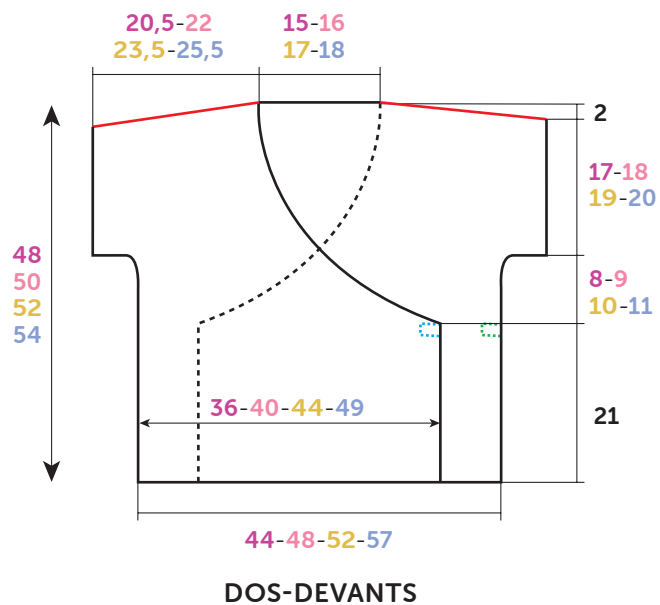
Plier **1** cm à une extrémité du 2ème ruban et coudre **1** cm sur l'envers du devant gauche (= pointillés **verts** sur le croquis).

Couper en biais l'extrémité libre de chaque ruban.

Assembler le dessus des manches et épaules (= traits **rouges** sur le croquis).

Faire les coutures des dessous de manches et des côtés.

Sur le devant droit, former **3** boutonnières sans couper les fils à **2** cm du bord (consulter nos astuces et conseils sur bergeredefrance.fr/conseils), la 1ère à **3** cm du bas, la 2ème à **2** cm de l'encolure, la 3ème entre les 2 premières.



Croquis, mesures en cm

Former **3** autres boutonnières comme précédemment à **24-28-32-37** cm du bord.

Coudre les boutons.

Au porté, nouer les rubans.



M 2 9 8 9

Wikkelvest

Moeilijkheidsgraad

BBB BBBB Makkelijk

Maten

S M L XL

Aantal ballen in MAYA

7 7 8 9 Argenté 10962

Fournituren

Breinaalden nr. 4.

6 zilverkleurige parelknopen op stift Ø 15 mm art. 50661, per 6.

80 cm grijs satijnlint 15 mm breed art. 50740, per meter.

Gebruikte steek

GERSTEKORREL, nld. nr. 4.

Proeflapje

Voor het slagen van je model is het belangrijk om het proeflapje te breien (zie tips en raad op bergeredefrance.nl/conseils).

Een vierkant van 10 cm in gerstekorrel = 23 st. en 32 nld.

Uitvoering

RUGPAND :

103-113-123-133 st. opzetten en gerstekorrel breien.

Begin van de halve mouwen :

OP 27-28-29-30 cm (88-90-94-96 nld.) hoogte aan beide kanten elke 2e nld. 3 x 1 st., 1 x 10 st. meerderen.

Dan verder breien over de verkregen 129-139-149-159 st.

Bovenkant halve mouwen, schouders en hals :

OP 46-48-50-52 cm (148-154-160-166 nld.) totale hoogte aan beide kanten elke 2e nld. afkanten voor :

S : 1 x 11 st., 2 x 12 st. en de overige 59 st. (= 12 st. aan elke kant voor de schouders en 35 st. voor de hals).

M : 1 x 12 st., 2 x 13 st. en de overige 63 st. (= 13 st. aan elke kant voor de schouders en 37 st. voor de hals).

L : 1 x 13 st., 2 x 14 st. en de overige 67 st. (= 14 st. aan elke kant voor de schouders en 39 st. voor de hals).

XL : 1 x 14 st., 2 x 15 st. en de overige 71 st. (= 15 st. aan elke kant voor de schouders en 41 st. voor de hals).

RECHTERVOORPAND :

83-93-103-113 st. opzetten en gerstekorrel breien.

Hals en begin van de halve mouw :

OP 21 cm (68 nld.) hoogte voor de hals rechts 5-5-7-7 st. afkanten, dan op 4 st. uit de kant minderen voor :

S : 13 x 2 st. elke 2e nld., 3 x 2 st. elke 4e nld., 6 x 2 st. elke 6e nld.,

M : 15 x 2 st. elke 2e nld., 5 x 2 st. elke 4e nld., 5 x 2 st. elke 6e nld.,

L : 15 x 2 st. elke 2e nld., 8 x 2 st. elke 4e nld., 4 x 2 st. elke 6e nld.,

XL : 17 x 2 st. elke 2e nld., 10 x 2 st. elke 4e nld., 3 x 2 st. elke 6e nld.,

maar ondertussen, op 27-28-29-30 cm (88-90-94-96 nld.) totale hoogte voor het begin van de halve mouw links meerderen als voor het rugpand.

Voor het minderen van 2 st. op 4 st. uit de kant : 4 st. gerstekorrel breien, dan 3 st. samen averecht en de nld. uitbreien.

Bovenkant halve mouw en schouder :

OP 46-48-50-52 cm (148-154-160-166 nld.) totale hoogte links elke 2e nld. afkanten voor :

S : 1 x 11 st., 3 x 12 st.

M : 1 x 12 st., 3 x 13 st.

L : 1 x 13 st., 3 x 14 st.

XL : 1 x 14 st., 3 x 15 st.

LINKERVOORPAND :

83-93-103-113 st. opzetten en gerstekorrel breien.

Hals en begin van de halve mouw :

OP 21 cm (68 nld.) hoogte voor de hals links afkanten, dan minderen als voor het rechtervoorpand, maar ondertussen, op 27-28-29-30 cm (88-90-94-96 nld.) totale hoogte voor het begin van de halve mouw rechts meerderen als voor het rugpand.

Voor het minderen van 2 st. op 4 st. uit de kant : de nld. breien en als er nog 7 st. op de linkernld. over zijn, dan 3 st. samen averecht breien en de nld. uitbreien.

Bovenkant halve mouw en schouder :

OP 46-48-50-52 cm (148-154-160-166 nld.) totale hoogte rechts afkanten als voor het rechtervoorpand.

AFWERKING :

2 stukken lint van 35 cm lengte knippen.

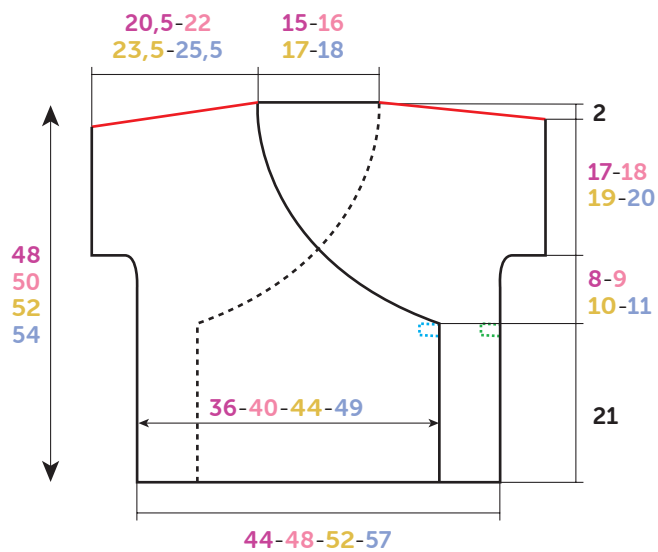
Aan een uiteinde van 1 lint 1 cm omvouwen en 1,5 cm vastnaaien aan de binnenkant van het rechtervoorpand (= blauwe stippellijnen op de tekening).

Aan een uiteinde van het 2e lint 1 cm omvouwen en 1 cm vastnaaien aan de binnenkant van het linkervoorpand (= groene stippellijnen op de tekening).

Het andere, vrije uiteinde van elk lint schuin afknippen.

De bovenkant van de mouwen en de schouders aan elkaar naaien (= rode lijnen op de tekening).

De naden aan de onderkant van de mouwen en de zijnaden aan elkaar naaien.



RUGPAND - VOORPANDEN

Tekening, maten in cm

In het rechtervoorpand, op **2** cm uit de kant, **3** knoopsgaten vormen zonder de draden door te knippen (zie tips en raad op bergeredefrance.nl/conseils), het 1e op **3** cm van de onderkant, het 2e op **2** cm van de hals, het 3e tussen de eerste 2.

Nog **3** knoopsgaten vormen als hiervoor op **24-28-32-37** cm uit de kant.

De knopen aannaaien.

Bij het dragen de linten vast strikken.



M 2 9 8 9

Crossover cardigan

Level of difficulty

BBB Easy

Sizes

S M L XL

Number of balls, using MAYA

7 7 8 9 Argenté 10962

Needles and notions

4.0 mm needles.

6 silver bead shank buttons Ø 15 mm ref. 50661, pk of 6.

80 cm of grey satin ribbon, 15 mm wide, ref. 50740, roll of 1 meter.

Stitch used

SEED STITCH (SEED ST), using 4.0 mm needles.

Tension/Gauge

To achieve a good result, it is essential to make a tension square (see our tips and tricks on bergeredefrance.com/ advices).

23 sts and 32 rows in Seed st = 10 cm (4 in) square.

To make the crossover

BACK:

Cast on **103-113-123-133** sts. Work in seed st until work measures **27-28-29-30** cm (**10¾-11-11½-11¾** in) [**88-90-94-96** rows] total.

Start the half-sleeves:

Increase at the beginning of every row: 6 times 1 st, twice 10 sts.

Then continue on the **129-139-149-159** sts obtained until work measures **46-48-50-52** cm (**18-19-19¾-20½** in) [**148-154-160-166** rows] total.

Top of half-sleeves, shoulders and neck:

Cast off at the beginning of every row:

S: twice 11 sts, 4 times 12 sts and the 59 remaining sts (= 12 sts at each end for shoulders and 35 sts for neck).

M: twice 12 sts, 4 times 13 sts and the 63 remaining sts (= 13 sts at each end for shoulders and 37 sts for neck).

L: twice 13 sts, 4 times 14 sts and the 67 remaining sts (= 14 sts at each end for shoulders and 39 sts for neck).

XL: twice 14 sts, 4 times 15 sts and the 71 remaining sts (= 15 sts at each end for shoulders and 41 sts for neck).

RIGHT FRONT:

Cast on **83-93-103-113** sts. Work in seed st until work measures **21** cm (**8¼** in) [**68** rows] total.

Neck and start the half-sleeve:

For neck on right edge cast off **5-5-7-7** sts, then decrease, 4 sts in from edge:

S: 13 times 2 sts every 2nd row, 3 times 2 sts every 4th row, 6 times 2 sts every 6th row,

M: 15 times 2 sts every 2nd row, 5 times 2 sts every 4th row, 5 times 2 sts every 6th row,

L: 15 times 2 sts every 2nd row, 8 times 2 sts every 4th row, 4 times 2 sts every 6th row,

XL: 17 times 2 sts every 2nd row, 10 times 2 sts every 4th row, 3 times 2 sts every 6th row,

but meanwhile, when work measures **27-28-29-30** cm (**10¾-11-11½-11¾** in) [**88-90-94-96** rows] total, **for the beginning of the half-sleeve** increase **on left edge** as for back.

To decrease 2 sts, 4 sts in from edge: work 4 sts in seed st, p 3 sts together and work row to end.

Continue as set until work measures **46-48-50-52** cm (**18-19-19¾-20½** in) [**148-154-160-166** rows] total.

Top of the half-sleeve and shoulder:

Then **on left edge** cast off every 2nd row:

S: once 11 sts, 3 times 12 sts

M: once 12 sts, 3 times 13 sts

L: once 13 sts, 3 times 14 sts

XL: once 14 sts, 3 times 15 sts.

LEFT FRONT:

Cast on **83-93-103-113** sts. Work in seed st until work measures **21** cm (**8¼** in) [**68** rows] total.

Neck and beginning of the half-sleeve:

For neck on left edge cast off then decrease as for right front, **but meanwhile**, when work measures **27-28-29-30** cm (**10¾-11-11½-11¾** in) [**88-90-94-96** rows] total, **for the beginning of the half-sleeve on right edge** increase as for back.

To decrease 2 sts, 4 sts in from edge: work row until 7 sts remain on left needle, p 3 sts together and work row to end.

Continue as set until work measures **46-48-50-52** cm (**18-19-19¾-20½** in) [**148-154-160-166** rows] total.

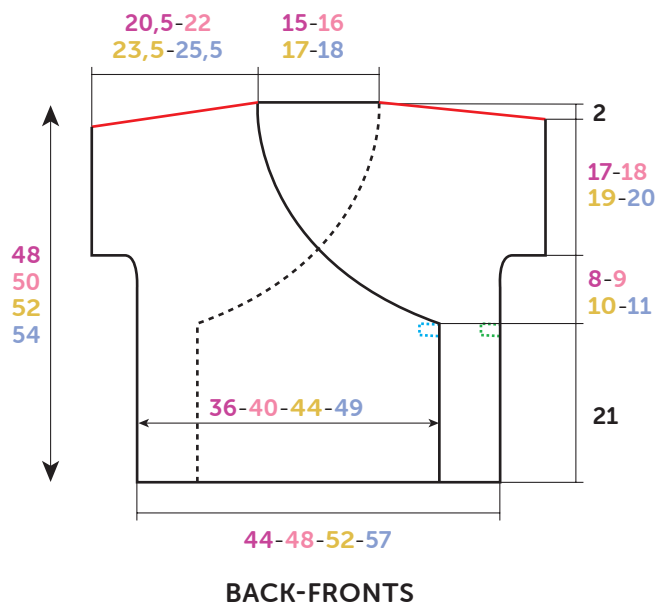
Top of half-sleeve and shoulder:

On right edge cast off as for right front.

FINISHING:

Cut 2 lengths of ribbon, measuring each **35** cm (**13¾** in) long.

Fold over **1** cm (**½** in) at one end of a ribbon and sew **1.5** cm (**½** in) to wrong side of right front (= **blue** dotted lines on diagram).



Diagram, measurements in cm

Fold over **1** cm ($\frac{1}{2}$ in) at one end of the 2nd ribbon, and sew **1** cm ($\frac{1}{2}$ in) to wrong side of left front (= green dotted lines on diagram).

Cut the free end of each ribbon in a bias.

Join top of sleeves and shoulders (= red lines on diagram).

Sew side seams and bottom of sleeves.

On the right front, make **3** no-cut buttonholes located **2** cm ($\frac{3}{4}$ in) in from edge (see our tips and tricks on bergeredefrance.com/advices), the 1st one **3** cm ($1\frac{1}{4}$ in) above lower edge, the 2nd one **2** cm ($\frac{3}{4}$ in) in from neck, the 3rd one between the first 2.

Make **3** more buttonholes as set, **24-28-32-37** cm ($9\frac{1}{2}$ -**11-12 $\frac{1}{2}$ -14 $\frac{1}{2}$** in) in from edge.

Sew buttons.

Tie the ribbons to wear.

Secure and weave in ends.